

**Zeitschrift:** Revue économique franco-suisse  
**Herausgeber:** Chambre de commerce suisse en France  
**Band:** 66 (1986)  
**Heft:** 1

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Beaucoup de montres parmi les plus belles du monde sont créées à Genève.

Cette montre en forme de bonbonnière de l'époque Empire (1810-1820), dont le mouvement et le décor té-



moignent de la virtuosité des artisans genevois, ou encore ce pistolet lance-parfum de la Restauration française, avec mouvement et émail de Genève, sont des pièces de la collection Hans Wilsdorf, fondateur de Montres Rolex S.A., à Genève.

La grande tradition des horlogers genevois se retrouve dans cette création remarquable qu'est la Rolex Oyster.

Le boîtier de chaque Rolex Oyster est taillé dans la masse métallique, qu'elle soit en acier, en platine ou en or 18 ct.



Et ceci nécessite 162 opérations de précision.

Il existe, à n'en pas douter, des moyens plus simples de fabriquer une montre.

Mais pas chez Rolex.

  
**ROLEX**



*Les chronomètres Rolex Day-Date (en 25 langues) et Lady-Datejust en or 18 ct., sertis de diamants*

## 14<sup>e</sup> Foire européenne de l'Horlogerie et de la Bijouterie du 17 au 24 avril 1986

La première Foire Européenne de l'Horlogerie et de la Bijouterie s'est ouverte à Bâle en 1973, dans le cadre de la Foire Suisse d'Échantillons. Elle comptait alors 712 exposants venant de 10 pays, tous membres des zones de libre-échange CEE ou AELE. En 1985, la FEHB devenue foire spécialisée l'an passé a réuni 1 635 exposants provenant de 17 pays. Elle est – et de loin – la plus importante manifestation mondiale de l'horlogerie et de la bijouterie, s'étendant sur plus de 100 000 mètres carrés.

Il s'agit maintenant de donner à cette foire spécialisée une plus grande ouverture sur le monde. Cette ouverture ne peut se faire que dans un cadre limité et contrôlé à des producteurs non européens qui s'engageront à respecter les conditions de la Foire. Quelles sont ces conditions ? Les dispositions existantes stipulent que seuls les exposants de pays pratiquant une politique commerciale de libre-échange, ne menaçant pas le marché par des prix de dumping ou des contrefaçons bon marché, peuvent être admis. Sont considérés comme faisant preuve d'une politique d'importation libérale les pays pratiquant une charge douanière inférieure à 10 % sur le type de produits exposés à la Foire Européenne de l'Horlogerie et de la Bijouterie – ou un volume d'importation représentant au moins 10 % de la consommation apparente de ces types de produits dans le pays en question.

Dans ce contexte, on note entre autres l'arrivée des pays suivants :

- U.S.A. – 12 exposants, des trois secteurs
- Israël – 10 bijoutiers
- Hong Kong – 87 participants, des trois secteurs
- Japon – 4 fabricants d'horlogerie, 9 de la bijouterie.

Les entreprises extérieures au cadre CEE/AELE intéressées à participer à la Foire Européenne dans le cadre d'une présentation collective doivent avoir leur propre fabrication et prouver l'existence d'un réseau de distribution et d'un service après-vente à l'échelle internationale. De plus, ces entreprises ne peuvent présenter que leurs propres produits, en indiquant clairement la provenance.

Enfin, afin d'éviter à la Foire Européenne de l'Horlogerie et de la Bijouterie une expansion territoriale qui serait à son détriment, les surfaces nettes d'exposition seront limitées. Les stands collectifs de pays extérieurs au cadre CEE/AELE ne peuvent excéder 5 % de la surface globale nette de la Foire, chaque pays étant autorisé à occuper 1 000 m<sup>2</sup> au plus. Les entreprises individuelles sont limitées à 200 m<sup>2</sup>.

### Un cadran d'origine cosmique

Cette montre Corum possède un cadran fait de métal météorique taillé et poli. Au polissage, des modèles de cristallisation particuliers apparaissent sur ce métal dont l'âge atteint parfois jusqu'à 5 milliards d'années. Boîtier en or massif 18 ct, bracelet cuir ou or. Cette montre est livrée avec un certificat attestant la provenance cosmique et le point de chute du météorite.



# L'exploit suisse



THE  
LONGINES  
STYLE

Motèles déposés



## Longines Conquest VHP: l'horlogerie fait trois bonds dans l'avenir.

Une précision sans précédent.  
La Conquest VHP (pour Very High Precision) est cinq à dix fois plus précise qu'une montre à quartz classique. Elle ne peut guère varier de plus d'une minute en cinq ans.

Une autonomie sans précédent.  
La Conquest VHP est alimentée

par une pile au lithium, d'une durée de vie de cinq ans (trois fois plus qu'une pile conventionnelle).

Une finition sans précédent.  
Boîtier et bracelet ont un aspect soyeux, obtenu par projection de microbilles de saphir synthétique. L'alliage XL (métal dur) est protégé par une couche de carbure

de titane, un composé plus dur encore, au ton gris caractéristique.

*La Conquest VHP existe uniquement en version pour hommes. La collection Longines Conquest propose un vaste choix de modèles pour hommes et dames, équipés de mouvements à quartz classiques. Étanches à 30 mètres, glaces saphir.*

Longines France  
78, rue de Turbigo  
75003 PARIS

# LONGINES

Chronométrier du sport mondial

## Bijouterie : l'offre la plus importante réunie en un seul endroit

Des trois secteurs de la grande manifestation européenne (Horlogerie – Bijouterie – Branches apparentées), c'est sans aucun doute la Bijouterie qui s'est développée de la manière la plus spectaculaire. Les chiffres suivants le prouvent :

- 1973 (l'année de fondation) : 238 exposants bijoutiers,
- 1986 (chiffre minimum) : 950 exposants bijoutiers.

Ceci représente une augmentation d'environ 400 %

La diversité dans la création sera le point fort de BASEL 86, manifestation réunissant les produits d'exposants de 18 pays. Chacun présentera ses caractéristiques propres, son styling particulier, d'où la grande variété des bijoux offerts. Aux bijoux proprement dits s'ajouteront l'orfèvrerie, l'argenterie, les accessoires, les pierres précieuses, les perles, la glyptique... Le secteur des Branches apparentées complètera l'offre en proposant des machines, des appareils, des fournitures et des accessoires pour la fabrication, la réparation et la vente de la bijouterie.

## Une organisation à la mesure de l'offre

Le but de la Foire Européenne de l'Horlogerie et de la Bijouterie est de mettre en contact les fabricants et les acheteurs. En effet, il ne suffit pas de réunir un grand nombre d'exposants : il faut encore faciliter les recherches des visiteurs. C'est en cela qu'excelle l'organisation de la Foire de Bâle.

Ainsi, en 1986, tous les fabricants de bijouterie seront réunis dans un seul bâtiment (Bâtiment C) et répartis sur trois étages facilement accessibles. Les halles et les stands recevront une nouvelle numérotation, nettement plus rationalisée, permettant de localiser rapidement l'emplacement du stand recherché.

L'acheteur pourra se renseigner auprès de deux Centres organisés par la Foire – dont l'un à l'entrée même du Bâtiment C abritant la bijouterie – et à une vingtaine de points d'information nationaux. Chaque Comité National disposera d'un, voire de plusieurs stands capables de donner des renseignements sur les produits et les spécialités de ses exposants. Cette façon de pro-

## LES PENDULETTES SUISSES MARCHENT FORT

En 1985, les ventes de pendulettes suisses ont à nouveau fortement progressé. C'est la suite logique de l'effort des producteurs dont un bon nombre se sont réunis au sein d'un « Groupement des fabricants suisses de pendulettes et pendules » pour mieux promouvoir leurs articles. Tous ont mis l'accent sur la qualité et l'esthétique.

Côté technique, le mouvement 8-jours, dont la réputation n'est plus à faire, est encore fort prisé. Dans l'ensemble cependant c'est le quartz qui l'emporte. Parmi les spécialités les plus en vue dans ce domaine, mentionnons :

- une exécution à phases de lune perpétuelles munie de deux mouvements, l'un vibrant à 4,19 MHz pour la fonction horaire, l'autre à 4,26 MHz pour les lunaisons,
- des pendulettes en bois précieux, ébène, acajou, violette, serties de diamants,
- des pendulettes-réveil accompagnées d'un baromètre et d'un thermomètre,
- une réalisation prestigieuse à quantième perpétuel et heures universelles.

La mécanique se réserve toujours certains secteurs, en particulier celui de la pendule murale de style. Elle seule peut convenir à une autre spécialité, la pendulette « squelette » à mouvement entièrement ajouré et gravé à la main.

Un magnifique modèle de ce genre, présenté à Bâle, fait honneur à la grande tradition horlogère.

céder assure à l'acheteur une information compétente, donnée par des spécialistes.



IMPRIMERIE

## TSCHUMI-TAUPIN

S.A.R.L. au Capital de 100.000 F.

24, RUE DE DAMMARIE  
77000 MELUN

TYPOGRAPHIE

PHOTOCOMPOSITION

OFFSET

THERMOGRAVURE

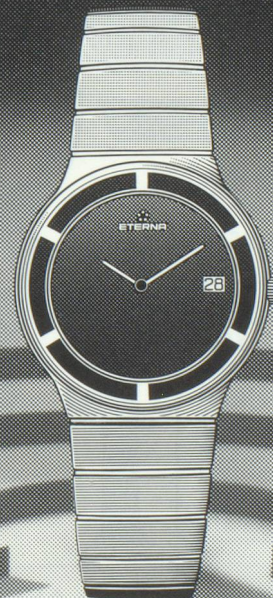
PRIX  
ACCUEIL  
QUALITÉ  
FRANCE  
1974-1975

LA QUALITÉ  
SUISSE

PRIX  
QUALITÉ  
FRANCE  
1977

Tél. (1) 64.39.37.07

## A Star is born.



ETERNA

# CURES MARINES DE TROUVILLE

14360 - TROUVILLE-SUR-MER (FRANCE)

Tél. : (16) 31-88-10-35

Admirablement situé en bordure de Mer, face au panorama de l'horizon marin et de la baie de Seine, l'Établissement perfectionne chaque année ses installations pour les maintenir au niveau de la technique la plus élevée.

L'eau de mer, la première des Eaux minérales, puisqu'elle contient tous les éléments de la Vie, est dispensatrice d'équilibre et de stabilité.

Les traitements pratiqués ne se limitent pas à la remise en forme, mais la Rhumatologie, la Traumatologie, les Troubles circulatoires, et d'autres affections sont justiciables de cette Thérapeutique, sous la surveillance constante des Médecins de l'Établissement.

La **CURE MARINE** stimule l'Organisme en accélérant :

- les échanges et l'élimination des déchets toxiques ;
- le fonctionnement hormonal.

On y pratique la Réadaptation Fonctionnelle, la Fangothérapie, la Mésothérapie, l'Électro-thérapie, l'Acupuncture, et d'autres soins adaptés, toujours suivant la prescription et la surveillance des Médecins attachés à l'Établissement.

Celui-ci dispose également de Sauna, soins du Visage, manucurie, solarium, etc.

N'hésitez pas à demander directement à l'Établissement des **CURES MARINES DE TROUVILLE** la documentation.

et

**Consultez votre Médecin traitant**

## TRANSPORTS INTERNATIONAUX LAPERRIERE-SA

BP 113 - ZI LE PLAN D'ACIER - 39200 SAINT-CLAUDE - TÉL. 84.45.00.11 - TÉLEX 360 697

220 VÉHICULES  
DE TOUS TONNAGES

AGENCES EN DOUANE

LIAISONS RÉGULIÈRES  
FRANCE-SUISSE &  
PRINCIPAUX PAYS D'EUROPE

TOUS LES JOURS

PARIS - DIJON - BESANCON  
BELFORT - DOLE - LONS LE SAUNIER  
LYON - AMBÉRIEU - ST-ÉTIENNE  
GRENOBLE - VOIRON - CHAMBÉRY  
ANNECY - ANNEMASSE - CLUSES  
BELLEGARDE - TOUTES LOCALITÉS

39 JURA & 01 AIN

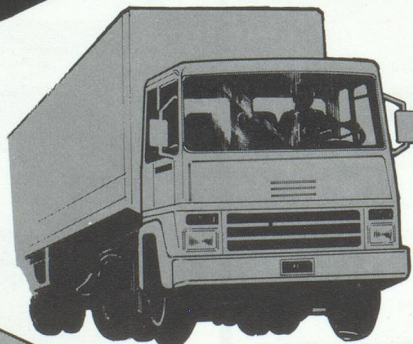
SERVICES MARITIMES & AÉRIENS

**L'EXPÉRIENCE  
LES MOYENS  
DE VOUS SATISFAIRE**

ZOLL  
DOUANE

UN MAILLON  
ENTRE NOS DEUX PAYS

FONDÉE EN 1919



01102 OYONNAX CEDEX  
Rte de Dortan - BP 2010  
Tél. 74.77.68.77

94387 BONNEUIL-SUR-MARNE  
5, route de Stains  
Tél. (1) 43.39.78.02

69800 SAINT-PIERRE  
3, chemin du Lyonnais  
Tél. 78.20.57.57

39400 MOREZ  
2, rue Merlin  
Tél. 84.33.10.62

39220 LA CURE  
Tél. 84.60.00.88  
Télex 360.447

01220 Divonne-les-Bains  
Tél. 50.20.26.44

ÉTRANGER

NEW YORK  
MONTREAL TOKYO

SUISSE

1265 LA CURE (VD)  
Tél. (022) 60.14.48

1261 Chavannes-de-Bogis (VD)  
Tél. (022) 76.49.03